



PL
CZ



PL

Dane techniczne

Przyłącze: 230 VAC / 50-60 Hz
Moc załączalna: 16 (2.5) A
Rezerwa akumulatorowa: min. 2500 h / ładowany akumulator

Czas ładowania akumulatora: 24 h
Kompatybilność elektromagnetyczna: EN 61000-4 -2;-4;-5
Najkrótszy czas ładowania: 1 min.
Możliwość programowania: każda minuta
Program przełączania: 7 dni
Blok: bloki dniowe (pon-nie, pon-sob, pon-pt, sob-nie, pojedyncze dni)

Generator przypadkowości: tak
Wylącznik ręczny: tak
Funkcja odliczania (countdown): tak
Miejsca w pamięci: 40 (20 Zał., 20 Wyl.)
Temperatura otoczenia: -10°C do +50°C

CZ

Technické údaje

Napájení: 230 VAC / 50-60 Hz
Spínací výkon: 16 (2.5) A
Rezerva baterií: min. 2500 h / nabíjebný akumulátor

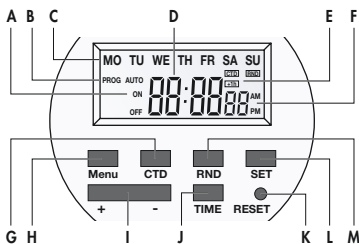
Doba trvání nabití baterie: 24 h
Elektromagnetická kompatibilita: EN 61000-4 -2;-4;-5
Někrajší doba spínání: 1 min.
Programovatelné: každou minutu
Spínací program: týdenní denní bloky (po-ne, po-so, po-pá, so-ne, jednotlivé dny)

Náhodný generátor: ano
Ruční spínač: ano
Funkce Countdown: ano
Paměťová místa: 40 (20 ZAP, 20 VYP)
Okolní teplota: -10°C až +50°C

GE Grässlin GmbH & Co. KG

Bundesstraße 36
D-78112 St. Georgen/Schwarzwald
Postfach 1232
D-78104 St. Georgen/Schwarzwald
Telefon (07724) 933-0
Telefax (07724) 933-240
eMail: graesslin-info@gpc.ge.com
www.gpowercontrols.com

WA-EKF 4177/10.04/5; CRF/D-Bau/80.10.1050.7



PL

Wyświetlacz

- A Tryb pracy (ON, Auto ON, OFF, Auto OFF)
- B Tryb programowania
- C Dzień tygodnia
- D Godzina (godziny, minuty, sekundy)
- E Zegar odliczający CTD
- F Tryb 24-/12-godzinny (am/pm)

Przyciski

- G Zegar odliczający
- H Wybór trybu pracy
- I Przyciski regulacyjne
- J Przełączenie trybu wskazania 24-/12-godzinowego
- K Reset
- L Programowanie
- M Tryb przypadkowego włączania

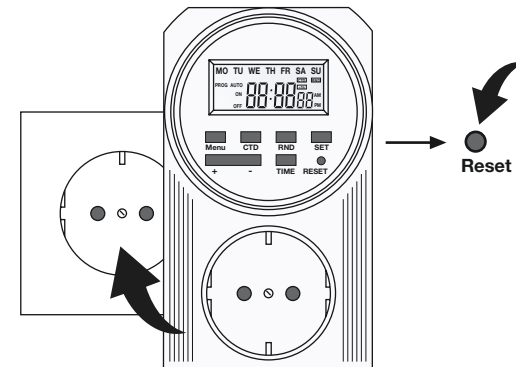
CZ

Displej

- A Znárodní stav výstupu (ON, Auto ON, OFF, Auto OFF)
- B Režim programování
- C Dny týdnu
- D Čas (hodiny, minuty, sekundy)
- E CTD Countdown-Timer - Odpočítávání +1h čas letní/čas zimový
- F 24-/12-hodinový režim (am/pm)

Tlačítka

- G Countdown-Timer - Odpočet
- H Volba druhu nastavení
- I Nastavovací tlačítka
- J Přepnutí 24-/12-hodinový režim
- K Reset
- L Programování
- M Náhodný režim



PL

Ustawianie dnia tygodnia/godziny

- Przytrzymać **SET** przez 3 s.
- Dokonać ustawienia dnia tygodnia, godziny i minut za pomocą +/- i odpowiednio potwierdzić za pomocą **SET**.



PL

Programowanie

- Wcisnąć '+'.
• Wybrać za pomocą +/- pożądaný numer polecenia ON/OFF i potwierdzić za pomocą **SET**.
- Ustawić za pomocą +/- kombinację dnia i potwierdzić **SET**. Do wyboru są następujące możliwości:

MO	TU	WE	TH	FR	SA	SU
•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	•	•

- Ustawić za pomocą +/- czas włączenia i wyłączenia (godziny, minuty) i potwierdzić za pomocą **SET**.
- Zaprogramować można do 40 poleceń ON/OFF
- Wcisnięciem **MENU** można dezaktywować poszczególne polecenia ON/OFF i ponownie uaktywnić je ponownym wciśnięciem.
- Wcisnięciem **TIME** można w każdej chwili przerwać programowanie i powrócić do menu głównego.

CZ

Nastavit den týdnu/čas

- Držet **SET** po dobu 3 sek. stisknut.
- Pomocí +/- provést požadované nastavení dne týdnu, hodin a minut a pokazać potvrdit pomocí **SET**.

CZ

Programování

- '+' stisknout.
- Pomocí +/- zvolit požadovaný druh povely ON/OFF a potvrdit pomocí **SET**.
- Pomocí +/- nastavil kombinaci dnů a potvrdit pomocí **SET**. K dispozici jsou následující možnosti:



PL

Tryb pracy

- Za pomocą **MENU** można ustawić następujące tryby pracy.
- ON : tryb ciągly załącz
- Auto ON : tryb automatyczny załącz
- OFF : tryb ciągly wylącz
- Auto OFF : tryb automatyczny wylącz

CZ

Druh nastavení

- Pomocí **MENU** se dají nastavit následující druhy nastavení.
- ON : Trvalý provoz ZAP
- Auto ON : Automatický provoz ZAP
- OFF : Trvalý provoz VYP
- Auto OFF : Automatický provoz VYP



PL

Tryb przypadkowego włączania

- Wcisnięciem **RND** włączany jest tryb przypadkowego włączania. Polecenia ON/OFF będą wykonywane w przypadkowej kolejności z opóźnieniem czasowym pomiędzy 2 i 30 minutami.

CZ

Náhodný režim

- Stisknutím **RND** se přepne do náhodného režimu. Přitom se provedou povely ON/OFF náhodně mezi 2 a 30 minutami s časovou prodlevou.



PL

Przełączanie czasu zimowego/letniego

- Jednoczesnym wciśnięciem '-' i **TIME** można przechodzić pomiędzy czasem letnim i zimowym.

CZ

Přepnutí letního/zimního času

- Současným stisknutím '-' a **TIME** je možné přecházet z letního času na zimní a obráceně.



PL

Tryb 12-/24-godzinowy

- Wcisnięciem przycisku **TIME** przez 2 s można przechodzić pomiędzy trybem wskazywania 12- i 24-godzinowego.
- Tryb 12-godzinny jest wskazywany poprzez AM lub PM na wyświetlaczu.

CZ

12-/24-hodinový režim

- Stisknutím **TIME** po dobu 2 sek. je možné přecházet z 12-hodinového režimu na 24-hodinový režim a obráceně.
- 12-hodinový režim se zobrazuje na displeji pomocí AM popř. PM.